



## SPOROČILO ZA JAVNOST

### KONSOLIDIRANI RAČUNOVODSKI IZKAZ EUROSISTEMA NA DAN 6. MAJ 2005

#### I. Postavke, ki niso v povezavi z operacijami denarne politike

V tednu, ki se je končal 6. maja 2005, se je zaradi prodaje zlata, ki ga je (skladno s Sporazumom centralnih bank o zlatu z dne 27. septembra 2004) izvedla ena centralna banka Eurosistema, stanje **zlata in terjatev v zlatu** (postavka sredstev 1) zmanjšalo za 27 milijonov EUR.

Neto stanje Eurosistema v tuji valuti (postavki sredstev 2 in 3, zmanjšani za postavke obveznosti 7, 8 in 9) se je zaradi transakcij s strankami in portfeljskih transakcij zmanjšalo za 0,1 milijarde EUR na 159,4 milijarde EUR.

Imetja Eurosistema v tržnih **vrednostnih papirjih rezidentov euroobmočja v eurih** (postavka sredstev 7) so se povečala za 0,3 milijarde EUR na 80,1 milijarde EUR. Vrednost **bankovcev v obtoku** (postavka obveznosti 1) se je povečala za 5,7 milijarde EUR na 512,7 milijarde EUR. **Obveznosti do širše opredeljene države** (postavka obveznosti 5.1) so se zmanjšale za 21 milijard EUR na 49,6 milijarde EUR.

#### II. Postavke v povezavi z operacijami denarne politike

Neto posojanje Eurosistema kreditnim institucijam (postavka sredstev 5, zmanjšana za postavke obveznosti 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 in 4) se je zmanjšalo za 7,2 milijarde EUR na 362,9 milijarde EUR. V sredo, 4. maja 2005, je zapadla **glavna operacija refinanciranja** v višini 280,5 milijarde EUR, poravnana je bila nova v višini 273 milijard EUR.

Zadolževanje preko **odprte ponudbe mejnega posojanja** (postavka sredstev 5.5) je znašalo 0,2 milijarde EUR (v primerjavi s skoraj nič prejšnji teden), uporaba **odprte ponudbe mejnega deponiranja likvidnosti čez noč** (postavka obveznosti 2.2) pa 0,3 milijarde EUR (v primerjavi s prejšnjim tednom, ko je znašalo 0,4 milijarde EUR).

### **III. Tekoči računi kreditnih institucij euroobmočja**

Zaradi vseh transakcij se je stanje **tekočih računov** kreditnih institucij pri Eurosistemu (postavka obveznosti 2.1) povečalo za 7,3 milijarde EUR na 146,1 milijarde EUR.

**Evropska centralna banka**

Oddelek za tisk in informiranje

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt na Majni

Tel.: +49 69 1344 7455, Faks: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

**Razmnoževanje je dovoljeno ob navedbi vira.**



## EVROPSKA CENTRALNA BANKA

## Konsolidirani tedenski računovodski izkaz Evrosistema na dan 6. maj 2005

(v milijonih EUR)

Sredstva	Stanje dne 6. maj 2005	Spremembe od prejšnjega tedna zaradi transakcij	Obveznosti	Stanje dne 6. maj 2005	Spremembe od prejšnjega tedna zaradi transakcij
1 Zlato in terjatve v zlatu	127.404	-27	1 Bankovci v obtoku	512.680	5.715
2 Terjatve do nerezidentov evro območja v tuji valuti			2 Obveznosti do kreditnih institucij evro območja v povezavi z operacijami denarne politike v evrih		
2.1 Terjatve do MDS	22.235	-281	2.1 Tekoči računi (ki krijejo sistem obveznih rezerv)	146.125	7.251
2.2 Stanja pri bankah in naložbe v vrednostne papirje, dana posojila in druge terjatve	132.815	-578	2.2 Odprta ponudba mejnega deponiranja likvidnosti čez noč	348	-72
	155.050	-859	2.3 Vezane vloge	0	0
3 Terjatve do rezidentov evro območja v tuji valuti	21.321	794	2.4 Povratne operacije finega uravnavanja	0	0
			2.5 Depoziti v povezavi s pozivi h kritju	0	-1
4 Terjatve do nerezidentov evro območja v evrih				146.473	7.178
4.1 Stanja pri bankah in naložbe v vrednostne papirje in posojila	8.946	-727	3 Druge obveznosti do kreditnih institucij evro območja v evrih	140	0
4.2 Terjatve iz kreditov v okviru ERM II	0	0	4 Izdani dolžniški certifikati	0	0
	8.946	-727			
5 Posojanje kreditnim institucijam evro območja v povezavi z operacijami denarne politike v evrih			5 Obveznosti do drugih rezidentov evro območja v evrih		
5.1 Operacije glavnega refinanciranja	273.000	-7.500	5.1 Širša država	49.648	-20.963
5.2 Operacije dolgoročnejšega refinanciranja	90.000	0	5.2 Druge obveznosti	6.930	-64
5.3 Povratne operacije finega uravnavanja	0	0		56.578	-21.027
5.4 Strukturne povratne operacije	0	0	6 Obveznosti do nerezidentov evro območja v evrih	9.438	247
5.5 Odprta ponudba mejnega posojanja	205	202	7 Obveznosti do rezidentov evro območja v tuji valuti	365	9
5.6 Posojila v povezavi s pozivi h kritju	1	-8	8 Obveznosti do nerezidentov evro območja v tuji valuti		
	363.206	-7.306	8.1 Vloge, stanja in druge obveznosti	10.908	1
6 Druge terjatve do kreditnih institucij evro območja v evrih	2.985	79	8.2 Obveznosti iz posojil v okviru ERM II	0	0
7 Vrednostni papirji rezidentov evro območja v evrih	80.140	345		10.908	1
8 Dolg širše države v evrih	41.184	0	9 Protipostavka dodeljenih posebnih pravic črpanja MDS	5.701	0
9 Druga sredstva	126.877	335	10 Druge obveznosti	54.663	511
			11 Računi prevrednotenja	71.961	0
			12 Kapital in rezerve	58.206	0
<b>Skupaj sredstva</b>	<b>927.113</b>	<b>-7.366</b>	<b>Skupaj obveznosti</b>	<b>927.113</b>	<b>-7.366</b>

Pri zaokrožanju lahko pride do neujemanja skupnega in vmesnega seštevka.